

Gemeinde Travenbrück
Sitzung der Gemeindevertretung
vom 24.01.2013
Im Gemeinschaftshaus Tralau,
Schulstraße

Beginn: 21.04 Uhr
Ende: 21.55 Uhr
Unterbrechung von Uhr
bis Uhr

Das Protokoll dieser Sitzung
enthält die Seiten 1 bis 4.

Hadeler
(Protokollführer)

Gesetzl. Mitgliederzahl: 13

Anwesend:

a) stimmberechtigt:

1. Bürgermeister Lengfeld
2. GV'in Rudnitzki
3. GV Tietjen
4. GV Bitsching
5. GV Ramm
6. GV Wendler
7. GV Radde
8. GV Meins
9. GV Backhaus
10. GV Borcharding
11. GV Drews
12. GV Steentoft

b) nicht stimmberechtigt:

1. Bgl. Mitglied Neck
2. Herr Hadeler vom Amt Bad Oldesloe-Land, zugleich Protokollführer

Es fehlt:

entschuldigt:

GV'in Behnk

Die Mitglieder der Gemeindevertretung waren durch Einladung vom 14.01.2013 auf Donnerstag, den 24.01.2013 unter Mitteilung der Tagesordnung einberufen.

Zeit, Ort und Stunde der Sitzung sowie die Tagesordnung waren öffentlich bekanntgegeben.

Bei Eröffnung der Sitzung werden Einwendungen gegen die ordnungsgemäße Einberufung nicht erhoben.

Die Gemeindevertretung ist nach der Zahl der erschienenen Mitglieder - 12 - beschlussfähig.

Der Bürgermeister beantragt die Änderung der Tagesordnung hinsichtlich des Tagesordnungspunktes 5) „Über- und außerplanmäßige Ausgaben“. Dieser Punkt wird gestrichen, da hier eine Vorlage fehlt.

Des Weiteren wird der Punkt 7) „Erlass einer Satzung über die Erhebung von Gebühren für die Schmutzwasserbeseitigung der Gemeinde Travenbrück“ von der Tagesordnung gestrichen. Hierzu berichtet er dann gesondert.

Die Tagesordnung wird um die folgenden Punkte erweitert:

6. Umlegung der Bushaltestellen Nr. 46 im Ortsteil Tralau sowie Nr. 48 im Ortsteil Neverstaven;
hier: weitere Vorgehensweise
7. Übernahme der Kreisstraße K 65 (Abschnitt Schloßstraße);
hier: Sachstandsbericht
8. Umstellung der Straßenbeleuchtung;
hier: Auswahl von LED-Leuchten und weitere Vorgehensweise
9. Ergebnis Wegebesichtigung 2013;
hier: weitere Vorgehensweise

Die Tagesordnung lautet nunmehr wie folgt:

Tagesordnung:

1. Einwohnerfragestunde
2. Protokoll der Sitzung vom 14.06.2012
3. Bericht des Bürgermeisters
4. Anfragen und Mitteilungen der Gemeindevertreter/innen
5. Haushaltssatzung 2013 und Haushaltsplan
6. Umlegung der Bushaltestellen Nr. 46 im Ortsteil Tralau sowie Nr. 48 im Ortsteil Neverstaven;
hier: weitere Vorgehensweise
7. Übernahme der Kreisstraße K 65 (Abschnitt Schloßstraße);
hier: Sachstandsbericht
8. Umstellung der Straßenbeleuchtung;
hier: Auswahl von LED-Leuchten und weitere Vorgehensweise
9. Ergebnis Wegebesichtigung 2013;
hier: weitere Vorgehensweise

Weitere Einwendungen bzw. Ergänzungen zur Tagesordnung werden nicht eingebracht.

Die Verhandlungen finden in öffentlicher Sitzung statt.

Sitzung der Gemeindevertretung Travenbrück
vom 24.01.2013

Punkt 1., betr.: Einwohnerfragestunde

- a) Ein anwesender Bürger bedankt sich bei der Gemeindevertretung Travenbrück für den Bau des Bowlplatzes und berichtet über die rege Teilnahme und spricht Einladungen an die anderen Gemeindemitglieder aus für jeweils Donnerstag Nachmittag. Entsprechende Telefonnummern und Tafeln befinden sich am Bowlplatz mit den entsprechenden Ansprechpartnern.
- b) Des Weiteren wird von einem Bürger angesprochen, dass sich zwischen einem Fußwegbereich im Eichendamm bis zur Ringstraße eine Lücke befindet, die unbefestigt sei und sehr schlecht zu begehen wäre. Diesem Wunsch wird nachgegangen und es wird darauf hingewiesen, dass bei der nächsten Wegebereisung im Frühjahr dieses begutachtet wird.

Punkt 2., betr.: Protokolle der Sitzung vom 14.06.2012

Gegen die Abfassung des Protokolls vom 14.06.2012 werden keine Einwendungen erhoben.

Punkt 3., betr.: Bericht des Bürgermeisters

Der Bürgermeister berichtet von einer norddeutschen Radmeisterschaft im Bereich der Gemeinde Travenbrück. Diese soll stattfinden am 04.05.2013 von 13.00 bis 18.00 Uhr mit einem Einzelfahrtrennen der Radvereinigung Trave, begonnen in Nütschau bis hin nach Vinzier. Es handelt sich hier um eine Einbahnstrecke zu diesem Zeitpunkt.

Punkt 4., betr.: Anfragen und Mitteilungen der Gemeindevertreter/innen

- a) Es wird nochmals der unzureichende AutokrafftFahrplan von Autokraft angesprochen. Dieser ist sehr unzureichend für die Schulkinder. Es erfolgt hier eine Diskussion, aber es wird immer wieder darauf hingewiesen, dass auch die AST angerufen werden könnte. Dieses gilt eigentlich nur für Einzelfahrten und erfolgt auch für diese kostenneutral.
- b) Es folgt noch mal die Anfrage wie viele Bürger insgesamt an die Stadtwasserversorgung angeschlossen sind. Diese Zahl soll aufgenommen werden und dem Protokoll beigefügt werden.
- c) In Sachen Windkraft wird die Frage gestellt, wie weit die Verhandlungen wären. Hier beantwortet Bürgermeister Lengfeld dies dahingehend, dass ein Gespräch stattgefunden hat und es wahrscheinlich mit der Gemeinde Groß Niendorf dahingehend hinausläuft, dass ein städtebaulicher Vertrag geschlossen wird. Bevor dieses in Angriff genommen wird, wird ein Gesamtkonzept vorgestellt. Es findet aber noch ein Gespräch beim Anwalt statt. Der Eigentümer hat Einverständnis erklärt.

Sitzung der Gemeindevertretung Travenbrück
vom 24.01.2013

Punkt 5., betr.: Haushaltssatzung 2013 und Haushaltsplan

Zu diesem Tagesordnungspunkt liegt sämtlichen Gemeindevertreterinnen und Gemeindevertretern als Vorlage der Haushaltsplan vor, ebenso die Beschlussvorlage zu dem abgesetzten Tagesordnungspunkt 7) bezüglich eines Fehlers des Erlasses einer Satzung über die Erhebung von Gebühren für die Schmutzwasserbeseitigung der Gemeinde Travenbrück.

Frau Rudnitzki, Vorsitzende des Finanzausschusses, gibt eingehende Erklärungen ab. Es wird auf die einzelnen Anfragen und Mitteilungen eingegangen und der Fehler diesseitig erklärt. Hier erfolgt keine Abstimmung.

Frau Rudnitzki berichtet vom Ergebnis der Beratungen in ihrem Ausschuss.

Die Gemeindevertretung beschließt die Haushaltssatzung 2013 und den Haushaltsplan 2013 in der vorgelegten und vorgestellten Fassung.

Abstimmungsergebnis: Einstimmig

Punkt 6., betr.: Umlegung der Bushaltestellen Nr. 46 im Ortsteil Tralau
sowie Nr. 48 im Ortsteil Neverstaven;
hier: weitere Vorgehensweise

Auf Empfehlung des Ausschusses für Bau, Wege, Umwelt und Wasserwirtschaft beschließt die Gemeindevertretung, dass die Gemeinde die Bushaltestelle in Neverstaven anteilmäßig durch den Kreis finanziert und bauen lässt, die in Tralau, Schulstraße, vorfinanziert.

Der Bürgermeister wird ermächtigt, nach Ausschreibung den Auftrag an den günstigsten Bieter zu erteilen.

Abstimmungsergebnis: Einstimmig

Punkt 7., betr.: Übernahme der Kreisstraße K65 (Abschnitt Schloßstraße)
hier: Sachstandsbericht

Auf Empfehlung des Ausschusses für Bau, Wege, Umwelt und Wasserwirtschaft beschließt die Gemeindevertretung:

Man wolle keine völlige Ablehnung zeigen zur Übernahme der K 65, aber es sollen weitere Gespräche mit dem Kreis Stormarn hinsichtlich des vorhandenen Baumbestandes (Linden) geführt werden.

Abstimmungsergebnis: Einstimmig

Sitzung der Gemeindevertretung Travenbrück
vom 24.01.2013

Punkt 8., betr.: Umstellung der Straßenbeleuchtung;
hier: Auswahl von LED-Leuchten und weitere Vorgehensweise

Die Mitglieder des Ausschusses für Bau, Wege, Umwelt und Wasserwirtschaft der Gemeinde Travenbrück sprechen sich für den Leuchtentyp 10 aus dem Lampenpark Neritz aus. Hier müsste nochmals vor Ausschreibung geprüft werden, welche Leuchtstärke die Leuchtenkörper erhalten sollten.

Der Bürgermeister wird ermächtigt, nach Ausschreibung den Auftrag an den günstigsten Bieter zu erteilen.

Abstimmungsergebnis: Einstimmig

Punkt 9., betr.: Ergebnis Wegebesichtigung 2013;
hier: weitere Vorgehensweise

Der angesetzte Termin für die Wegebesichtigung musste leider wegen Schneefalls abgesagt werden. Dieses wird selbstverständlich nachgeholt. Die Mängel werden so aufgenommen wie den letzten Jahren. Es sollte hier eine Ermächtigung des Bürgermeisters stattfinden zur Durchführung der anfallenden Maßnahmen im Rahmen der Verkehrssicherungspflicht.

Der Bürgermeister wird ermächtigt, nach Ausschreibung den Auftrag an den günstigsten Bieter zu erteilen.

Abstimmungsergebnis: Einstimmig

Bürgermeister

Protokollführer